My mother (Taha, wAw)

My Mother	***{ mAy madhar***	{ ماي مادر
By Mahmoud Darwish _ Palestine	***bAy mahmUd darwIsh - palestAyn***	باي محمود درويش - فلسطين
I long for my mother's bread	Ay long fOr mAy madharz bred	اي لونج فور ماي مادرز برد
My mother's coffee, Her touch	mAy madharz Kafi, hEr tach	ماي مادرز كافي، هير تاتش
Childhood memories grow up in me	chAyldhud memoriz grO ap in mI	تشايلدهود ميموريز غرو اب ين مي
Day after day	dEy aftar dEy	ديي افتر ديي
I must be worth my life	Ay mast bI wErth mAy lAyf	اي ماست بي ويرث ماي لايف
At the hour of my death	at dha awar of mAy deth	ات ذا اوار اوف ماي ديث
Worth the tears of my mother.	wErth tha tayarz of mAy madhar.	ويرث ذا تيارز اوف ماي مادر.
And if I come back one day	and if Ay Kam bAk wan dEy	ند ايف اي كام باك وان ديي
Take me as a veil to your eyelashes	tEk mI Az a vEl tu yUr Aylashiz	تيك مي از ا فيل تو يور ايلاشيز
Cover my bones with the grass	kavar mAy bOnz with the grAs	كافر ماي بونز ويذ ذا غراس
Blessed by your footsteps	blesd bAy yUr fUtsteps	بليسد باي يور فوتستيبس
Bind us together	bAynd aS tugadhar	باين د اس توغادر
With a lock of your hair	widh a lOk of yUr hEr	ويذ ا لوك اوف يور هير
With a thread that trails -	widh a thred dhat trElz -	ويذ ا ثريد ذات ترايلز -
from the back of your dress	fram dha bAk of yUr dres	فرام ذا باك اوف يور دريس
I might become immortal	Ay mAyt beKam immOrtal	اي مايت بيكام إيمورتال
Become a God	beKam a gad	بيكام ا غاد
If I touch the depths of your heart.	If Ay tach tha depths of yUr hArt.	إف اي تاتش ذا ديبثس اوف يور هارت.
If I come back	if Ay Kam bAk	إف اي كام باك
Use me as wood to feed your fire	yUz mI Az wUd tu fId yUr fayar	يوز مي از وود تو فيد يور فاير
As the clothesline on the roof of your house	Az dha klOdhislAyn on dha rUf of yUr hAws	از ذا كلوذسلاين ون ذا روف اوف يور هاوس
Without your blessing	widhAwt yUr blesing	ويذاوت يور بليسينغ
I am too weak to stand.	Ay am tU wIk tu stAnd.	اي ام تو ويك تو ستاند.
I am old	Ay am Old	اي ام أولد
Give me back the star maps of childhood	giv mI bAk dha stAr mAps of chAyldhud	غيف مي باك ذا ستار ماپس اوف تشايلدهود
So that I Along with the swallows	sO that Ay along with swalOz	سو ذات اي ألونغ ويذ سوالوز
Can chart the path	kAn chArt dha pAth	كان تشارت ذا پاث
Back to your waiting nest.	bAk tu yUr wEting nest. }	باك تو يور ويتينغ نست. }